



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 190] नई दिल्ली, बुधवार, प्रगस्त 7, 1974/श्रावण 16, 1896

No. 190] NEW DELHI, WEDNESDAY, AUGUST 7, 1974/SRAVANA 16, 1896

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।  
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

## MINISTRY OF COMMERCE

### PUBLIC NOTICE

#### IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 7th August 1974

SUBJECT.—Import of Dates [S. No. 21(b)/IV] from Iraq during 1974-75 licensing period on annual basis.

No. 113-ITC(PN)/74.—It has been decided to grant licences for import of Dates from Iraq to the Established Importers, having past import of Dates from that country by Sailing Vessels/Steamers etc.; within the prescribed basic years, on the following basis:—

#### Quota

- |   |  |
|---|--|
| (i) Established Importers having past imports of Dates from Iraq upto Rs. 1.5 lakhs.                        | 100% subject to a minimum of Rs. 13,750/-                                  |
| (ii) Established Importers having past imports of Dates from Iraq between Rs. 1,50,001/- and Rs. 5 lakhs.   | 95% subject to a minimum of Rs. 1.5 lakhs.                                 |
| (iii) Established Importers having past imports of Dates from Iraq between Rs. 5,00,001/- and Rs. 15 lakhs. | 60% subject to a minimum of Rs. 4.75 lakhs and a maximum of Rs. 7.5 lakhs. |
| (iv) Established Importers having past imports of Dates from Iraq of over Rs. 15 Lakhs.                     | 50% subject to a maximum of Rs. 9 lakhs.                                   |

2. The basic period for all Established Importers of Dates from Iraq will be from 1956-57 to 1970-71. For importers detailed in item (i) to (iv) of the Annexure I to this Public Notice, the basic period will be as mentioned under each item.

3. The Established Importers should submit their applications to the Joint Chief, Controller of Imports and Exports, C.G.O. Building, New Marine Lines, Churchgate, Bombay, Jt. Chief Controller of Imports and Exports, 4, Esplanade East, Calcutta, Joint Chief Controller of Imports and Exports, 1st Line Beach, Madras, Joint Chief Controller of Imports and Exports, Central Licensing Area, Indraprastha Bhawan, New Delhi, Deputy Chief Controller of Imports and Exports, T.D. Road, Ernakulam-1, (according to the jurisdiction under which they fall) on or before the 28th August, 1974. No past import documents are required to be produced, provided such documents were produced in the past and were accepted in the past by the licensing authority concerned for issue of licences for import of Dates from Iraq. However, the established importers should quote the number and date of licences obtaining by them in the preceding two periods. The established importers, applying for the first time for grant of licences for import of Dates from Iraq according to the current policy, should submit unimpeachable documentary evidence of past import of Dates from Iraq within the prescribed basic years i.e. 1956-57 to 1970-71.

4. Importers who are eligible in terms of Annexure I to this Public Notice will also be granted licences to the extent of Rs. 13,750/- each (Rupees thirteen thousand seven hundred and fifty only) for import of dates from Iraq, irrespective of their past imports, subject to the provision contained in paragraph 45(2) of the Import Trade Control Hand Book of Rules and Procedure 1974-75 with regard to division of quota. They may submit their applications for import of Dates from Iraq for 1974-75 period to Joint Chief Controller of Imports & Exports, Central Licensing Area, Indraprastha Bhawan, New Delhi, on or before the 28th August, 1974 in the usual form and manner, complete in all respects.

5. In addition to the importers mentioned in Paragraphs 1 and 4 above, Cooperative Societies of pre-independence freedom fighters, which were registered prior to 31-3-1973, will also be granted licences for import of Dates from Iraq, subject to the provision contained in Paragraph 6 below. Presidents of such Societies will be required to produce an affidavit to the effect that all the members of the Society are bonafide freedom fighters of pre-independence era. These societies should submit their applications to the Joint Chief Controller of Imports and Exports, Central Licensing Area, Indraprastha Bhawan, New Delhi, on or before the 28th August, 1974, in the usual form and manner, complete in all respects.

6. It may be noted that no double benefit will be given and the applicants should submit one application only either in terms of Paragraph 1 to 3 or in terms of Paragraph 4 or Paragraph 5 and they should clearly mention in their applications that they have applied in one capacity only and not under both. In the case of Cooperative Societies covered by paras 4 and 5 above, a certificate to the effect that no member of the society has applied for an import licence in his individual capacity or is the owner, proprietor, partner, or share-holder in any by corporate which has applied for an import licence under this Public Notice, should be produced.

7. All applicants should indicate in their applications the value which remained unutilised as on 1st August, 1974 out of all the licences for import of dates from Iraq, received by them against Public Notices No. 204-ITC(PN)/73, dated the 29th November, 1973 and No. 57-ITC(PN)/74, dated the 20th April, 1974.

8. Licences issued in terms of this Public Notice will be valid for imports of Dates from Iraq, subject to the condition that not less than 60 % of the face value of the licence shall have to be utilised for import of Dates from Iraq by Sailing Vessels only and the balance by Steamers etc.

9. All incomplete applications are liable to be rejected.

10. The licences issued in terms of this Public Notice will be valid upto the 31st December 1974, from the date of issue and no further extension in the validity period of the licences will be granted.

11. It may be noted that the minimum value of import licences for Dates from Iraq during 1974-75 will be Rs. 13,750/- (Rupees thirteen thousand, seven hundred and fifty only) subject to the provisions contained in para 45(2) of the I.T.C. Hand Book of Rules and Procedures, 1974-75.

12. Import licences in terms of this Public Notice will be granted at the rate of 75% of the entitlements given in paragraph 1 and 4 above.

13. The provisions of paragraphs 113(1) and 113(2) of Section I of the Import Trade Control Policy Book (Vol. I) for the period April '74—March '75, relating to minimum and maximum value of licences will not apply to the licences issued in terms of this Public Notice.

## ANNEXURE-I

S.No. & Part of the I.T.C. Schedule	Description of the goods	Licensing authority	Validity of licences	Basis of Licensing
21(b)/IV	Dates	Jt. C.C.I. & E. (C.L.A.) N. Delhi	Upto 31st December, 1974.	<p>Ad hoc licences for import of DATES from Iraq will be issued to:</p> <p>(i) Established importers who have imports of fresh fruits to their credit from Afghanistan during the 5 years ended 30-6-1957.</p> <p>(ii) Established importers who have imports of fresh fruits to their credit from any of the countries in the 'General Arca' including Pakistan but excluding Afghanistan, during the period from 1951-52 to 1970-71.</p> <p>(iii) Established importers who have imports of fresh fruits to their credit from any of the countries in the 'General Arca' including Pakistan but excluding Afghanistan during the period from 1945-46 to 1950-51 provided these imports had been accepted by the licensing authority for grant of <i>ad hoc</i> licences for import of fresh fruits from Pakistan during 1960 to 1964.</p> <p>(iv) Established importers who have imports of dry fruits to their credit from Pakistan during the period 1951-52 to 1970-71.</p> <p>(v) Co-operative Societies dealing in fresh fruits subject to the production of:—</p> <p>(a) a certificate from the concerned Registrar of Co-operative Societies that the Co-operative Society is still in existence;</p> <p>(b) an affidavit in the proforma enclosed vide Annexure II;</p> <p>(c) a certificate from a Chartered Accountant to the effect that the Society had a turnover of not less than Rs. 15000/- (Rs. Fifteen thousand) during any one of the financial years 1967-68, 1968-69, 1969-70, 1970-71 and 1971-72 in fresh fruits.</p> <p>If a certificate as referred to in sub-para (c) above had been produced in the past and it had been accepted by the licensing authority concerned for the issue of licences for import of dates from Iraq, it need not be produced again. Only a reference to the earlier application with which such a certificate had been furnished should be made.</p>

## ANNEXURE II

## Form of Affidavit

Affidavit of Shri \_\_\_\_\_ S/o \_\_\_\_\_,  
 residing at \_\_\_\_\_, Secretary/President of \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ (Name & address of the  
 Cooperative Society).

I, the above named deponent, do hereby solemnly affirm and declare that I am duly authorised to affirm this affidavit on behalf of \_\_\_\_\_ (Name of Cooperative Society) and declare as under:—

- (i) That the \_\_\_\_\_ (Name and address of Cooperative Society) has been and is still dealing in fresh fruits.

- (ii) That any licence granted to the aforesaid Cooperative Society on the basis of this declaration is liable to be cancelled without prejudice to any penalty that the Government may impose or any other action that may be taken under the Imports and Exports (Control) Act and Imports (Control) Order, 1955, as amended, in case it is found that the declaration as stated in para (i) above is incorrect or false.

Deponent\_\_\_\_\_

Verification

I, \_\_\_\_\_do hereby affirm and declare that the contents of this affidavit are true to the best of my knowledge and belief and nothing has been concealed.

Deponent\_\_\_\_\_

P. N. KAPUR Jt. Secy

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, दिनांक 7 अगस्त, 1974।

**विषय :** वार्षिक आधार पर 1974-1975 लाइसेंस अवधि के दौरान ईराक से 'खजूरों' (क्रम सं० 21 (बी)/(4) का आयात।

सं० : 113-आई० टी० सी० (पी० एन०)/74-इस बात का निश्चय किया गया है कि निर्धारित मूल अवधि के दौरान निम्नलिखित आधार पर उन संस्थापित आयातकों को ईराक से खजूरों के आयात की स्वीकृति दी जाए जिन्होंने पाल पोतों/स्ट्रीमरों द्वारा उस देश से खजूरों का पहले आयात किया था :—

कोटा

- (1) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से 100 प्रतिशत, कम से कम 13750 रु० के खजूरों का पहले आयात 1.5 लाख अर्धीन।  
रु० तक का है।
- (2) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से 95 प्रतिशत कम से कम 1.5 लाख रुपये के खजूरों का पहले आयात 1,50,001 अर्धीन।  
रु० तथा 5 लाख रु० के बीच तक का है।
- (3) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से 60 प्रतिशत कम से कम 4.75 लाख रु० के खजूरों का पहले आयात 5,00,001 और अधिक से अधिक 7.5 लाख रुपये के रु० तथा 15 लाख के बीच तक का अर्धीन।  
है।
- (4) संस्थापित आयातक जिनका ईराक से 50 प्रतिशत कम से कम 9 लाख रु० के खजूरों का पहले आयात 15 लाख रु० के अधिक का है।

2. ईराक से 'खजूरों' का आयात करने वाले सभी संस्थापित आयातकों के लिए मूल अवधि 1956-57 से 1970-71 तक होगी। इस सार्वजनिक सूचना के अनुबन्ध-1 की मद (1) से (4) तक में आयातकों के लिए दिए गए विवरण के लिए मूल अवधि प्रत्येक मद के अन्तर्गत उल्लेख किए गए के अनुसार होगी।

3. संस्थापित आयातकों को चाहिए कि वे अपने आवेदन पत्र संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, सी जी ओ, न्यू बिल्डिंग, न्यू मेरिन लाइन्स, चर्चगेट, बम्बई/संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात 4, एम्प्लेनेड ईस्ट, कलकत्ता/संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, 1 लाइन बीच मद्रास / संयुक्त मुख्य नियंत्रक आयात-निर्यात (केन्द्रीय लाइसेंस क्षेत्र), इन्द्रप्रस्थ भवन, नई दिल्ली। उप-मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात टी० डी० रोड, अर्नाकुलम-1 (अधिकार क्षेत्र के अनुसार जिसमें वे आते हैं) 28 अगस्त 1974 को अथवा उससे पहले प्रस्तुत करें। पुराने आयात सम्बन्धी दस्तावेज प्रस्तुत करने की कोई आवश्यकता नहीं है, बशर्ते कि ऐसे दस्तावेज भूतकाल में प्रस्तुत किए गए हों और सम्बन्धित लाइसेंस प्राधिकारी द्वारा ईराक से खजूरों के आयात के लिए लाइसेंस जारी करने के लिए वे स्वीकार किए गए हों, लेकिन संस्थापित आयातकों को पूर्वगामी दो अवधियों में प्राप्त किए गए लाइसेंसों की सं० तथा दिनांक का हवाला देना चाहिए। वर्तमान नीति के अनुसार, ईराक से खजूरों का आयात करने के लिए प्रथम बार लाइसेंस स्वीकृत के लिए आवेदन करने वाले संस्थापित आयातकों को ईराक से खजूरों के पूर्वगामी आयात का अधिक्षेप्य दस्तावेजी साक्ष्य निर्धारित मूल वर्षों अर्थात् 1956-57 से 1970-72 के भीतर प्रस्तुत करना चाहिए।

4. उन प्रत्येक आयातकों को भी जो प्रस्तुत सार्वजनिक सूचना के अनुबन्ध -1 के अनुसार उपयुक्त हैं, ईराक से खजूरों के उनके गत आयातों के ऊपर ध्यान दिए बिना ही, कोटा के बंटवारे के सम्बन्ध में, आयात व्यापार नियंत्रण नियम तथा कार्याविधि हैंडबुक, 1974-75 की कंडिका 45 (2) में विहित व्यवस्थाओं के अधीन 13,750 रु० (तेरह हजार सात सौ पचास रुपये मात्र) तक का आयात लाइसेंस दिया जाएगा। वे 1974-75 अवधि के लिए ईराक से खजूरों के आयात के लिए अपने आवेदन पत्र सामान्य प्रपत्र में और यथा रीति सब प्रकार से पूर्ण 28 अगस्त, 1974 को अथवा इससे पहले संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात (सी० एल० ए०), नई दिल्ली को प्रस्तुत कर सकते हैं।

5. इसके अतिरिक्त उपर्युक्त पैरा 1 एवं 4 में उल्लिखित आयातक, स्वतन्त्रता से पूर्व स्वतन्त्रता सेनानियों की सहकारी समितियां जो 31-3-1973 से पूर्व पंजीकृत की गई थी, उन्हें भी नीचे पैरा 6 में निहित व्यवस्था के अधीन ईराक से खजूरों के आयात के लिए लाइसेंस स्वीकृत किए जाएंगे। इस प्रकार की समितियों के अध्यक्ष के लिए इस सम्बन्ध में एक शपथ पत्र देना आवश्यक होगा कि समिति के सभी सदस्य स्वतन्त्रता से पूर्व के वास्तविक स्वतन्त्रता सेनानी हैं। इन समितियों को चाहिए कि अपने आवेदन पत्र सामान्य प्रपत्र में और यथा रीति सब प्रकार से पूर्ण 28 अगस्त, 1974 को या इस से पूर्व संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात केन्द्रीय लाइसेंस क्षेत्र, इन्द्र प्रस्थ भवन, नई दिल्ली को प्रस्तुत करें।

6. इसे ध्यान में रखा जाए कि दो तरफा लाभ नहीं दिया जाएगा और आवेदकों को या तो केवल उपर्युक्त कंडिका 1 से 3 अथवा कंडिका 4, कंडिका 5 के अनुसार एक आवेदन पत्र प्रस्तुत करना चाहिए तथा उन्हें अपने आवेदन पत्रों में स्पष्ट रूप से यह उल्लेख कर देना चाहिए कि उन्होंने केवल एक ही की हैसियत के अन्तर्गत आवेदन किया है न कि दोनों की। उपर्युक्त पैरा 4 एवं 5 के अन्तर्गत आने वाली सहकारी समितियों के मामले में इस सम्बन्ध में एक प्रमाण-पत्र दिया जाना चाहिए कि समिति के किसी भी सदस्य ने निजी रूप से आयात लाइसेंस के लिए आवेदन नहीं किया है या किसी भी उस बाड़ी कार्पोरेट का स्वामी, भागीदार अथवा हिस्सेदार नहीं है जिसने इस सार्वजनिक सूचना के अन्तर्गत आयात लाइसेंस के लिए आवेदन किया है।

7. सभी आवेदकों को चाहिए कि वे अपने आवेदन पत्रों में सार्वजनिक सूचना सं० 204 आई टी सी (पी एन)/73 दिनांक 29 नवम्बर, 1973 एवं 57-आई टी सी (पी एन०) /74 दिनांक 20 अप्रैल, 1974 के मद्दे ईराक से खजूरों के आयात के लिए उनके द्वारा प्राप्त किए गए

लाइसेंसों में से 1 अगस्त, 1974 को उपयोग करने के लिए जो मूल्य बच गया था, उसका संकेत करें ।

8. इस सार्वजनिक सूचना के अनुसार जारी किए गए लाइसेंस ईराक से खजूरों के आयात के लिए इस शर्त के अधीन वैध होंगे कि लाइसेंस के अंकित मूल्य के 60 प्रतिशत का उपयोग, ईराक से “खजूरों” के आयात के लिए केवल पाल-पोतों द्वारा करना होगा और शेष स्टीमरों आदि द्वारा ।

9. सभी अधूरे आवेदन पत्र अस्वीकार कर दिए जाएंगे ।

10. इस सार्वजनिक सूचना के अधीन जारी किए गए लाइसेंस जारी होने की तिथि से 31 दिसम्बर, 1974 तक वैध होंगे, तथा उनकी वैधता अवधि की और वृद्धि के लिए अनुमति, नहीं दी जाएगी ।

11. इसे ध्यान में रखा जाए कि आयात व्यापार नियंत्रक नियम तथा कार्यविधि हैडबुक 1974-75 की कंडिका 45 (2) में निहित व्यवस्थाओं के अधीन ईराक से खजूरों के आयात लाइसेंसों का न्यूनतम मूल्य 13,750 रु० (तेरह हजार सात सौ पचास रुपये मात्र) होगा ।

12. इस सार्वजनिक सूचना के अनुसार आयात लाइसेंस उपयुक्त खैरा 1 तथा 4 में दी गई हकदारी के 75 प्रतिशत की दर के आधार पर स्वीकृत किए जाएंगे ।

13. अप्रैल, '74—मार्च, '75' अवधि की आयात व्यापार नियंत्रण नीति पुस्तक (वा० 1) के खण्ड 1 के पैरा 113 (1) और 113 (2) में निहित लाइसेंसों के न्यूनतम और अधिकतम मूल्य से सम्बन्धित व्यवस्थाएँ इस सार्वजनिक सूचना के अनुसार जारी किए लाइसेंसों के लिए लागू नहीं होगी ।

#### अनुबन्ध 1

क्रम सं० तथा आई०टी०सी० अनुसूची का भाग वर्णन	माल का	लाइसेंस प्राधिकारी	लाइसेंस की वैधता	लाइसेंस देने का आधार
1	2	3	4	5
21 (बी) / 4	खजूरें	संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात (केन्द्रीय लाइसेंस) क्षेत्र नई दिल्ली ।	31 मार्च, ईराक से खजूरों के 1975 तक लाइसेंस निम्नलिखित को जारी किए जाएंगे :—	(1) संस्थापित आयातक जिन्होंने अपने खाते पर 30-6-1957 को समाप्त होने वाले 5 वर्षों के दौरान अफगानिस्तान को ताजा फलों का आयात किया हो । (2) संस्थापित आयातक, जिन्होंने अपने खाते पर 1951-52 से 1970-71 तक की अवधि के दौरान पाकिस्तान सहित सामान्य क्षेत्र के किसी भी देश से परन्तु

1

2

3

4

5

अफगानिस्तान को छोड़ कर, ताजा फलों का आयात किया हो ।

- (3) संस्थापित आयातक, जिन्होंने अपने खाते पर 1945-46 से 1950-51 तक की अवधि के दौरान पाकिस्तान सहित 'सामान्य क्षेत्र' के किसी भी देश से परन्तु अफगानिस्तान को छोड़ कर, ताजा फलों आयात किया हो बशर्ते कि लाइसेंस प्राधिकारी द्वारा 1960 से 1964 के दौरान पाकिस्तान से ताजा फलों का आयात करने के लिए तदर्थ लाइसेंसों की मंजूरी देने के लिए ये आयात स्वीकृत कर लिए गये थे ।
- (4) संस्थापित आयातक, जिन्होंने अपने खाते पर 1951-52 से 1970-71 की अवधि के दौरान पाकिस्तान से सूखे फलों का आयात किया हो ।
- (5) ताजा फलों का व्यापार करने वाली सहकारी समितियों को निम्नलिखित प्रस्तुत करने पर —
- (क) सम्बद्ध सहकारी समितियों के निबंधक से इस सम्बन्ध में एक प्रमाण पत्र कि सहकारी समितियां अभी भी विद्यमान है,
- (ख) संलग्न प्रपत्र में एक शपथ पत्र, देखें अनुबन्ध-2
- (ग) सतदी लेखापाल से इस सम्बन्ध में एक प्रमाण पत्र की वित्तीय वर्ष 1967-68, 1968-69, 1969-70, 1970-71 एवं 1971-72 के दौरान समिति का ताजे फलों का व्यवसाय 15000 रुपये (पन्द्रह हजार रुपये) से कम नहीं था ।

1

2

3

4

5

यदि उपर्युक्त उप-कंडिका (ग) में तथा संदर्भित एक प्रमाण पत्र भूत में प्रस्तुत कर दिया गया था और यह ईराक से खजूरों के आयात के लिए लाइसेंस जारी करने के लिए लाइसेंस प्राधिकारी द्वारा स्वीकार कर लिया गया था तो उसे पुनः प्रस्तुत करने की आवश्यकता नहीं है। केवल पूर्व के आवेदन पत्र जिसके साथ इस प्रकार का प्रमाण पत्र भजा गया था उसका संकेत कर देना चाहिए।

## अनुबन्ध 2

### शपथ पत्र का प्राकृप

\_\_\_\_\_ (सहकारी समिति का नाम) के सचिव/  
अध्यक्ष श्री \_\_\_\_\_ मुपुत्र \_\_\_\_\_ जिनका निवास  
स्थान \_\_\_\_\_ है का शपथ पत्र।

मैं उपर्युक्त नामक अभिमाक्षी एतद्द्वारा निष्ठापूर्वक शपथ लेता हूँ और घोषणा करता हूँ कि मैं \_\_\_\_\_ (सहकारी समिति का नाम) की ओर से इस शपथ पत्र की पुष्टि करने के लिए विधिवत् प्राधिकृत हूँ और यह घोषणा करता हूँ :—

- (1) कि \_\_\_\_\_ (सहकारी समिति का नाम और पता) नाजे फलों का व्यापार करती रही है और अब भी कर रही है
- (2) कि यदि उपर्युक्त पैरा (1) में उल्लिखित घोषणा गलत या झूठी पाई जाती है तो इस घोषणा के आधार पर पूर्वोक्त सहकारी समिति को प्रदान किया गया कोई भी लाइसेंस सरकार द्वारा आरोपित किसी भी दण्ड या यथा संगोष्ठित आयात और निर्यात (नियंत्रण) अधिनियम और आयात (नियंत्रण) आदेश, 1955 के अधीन की जाने वाली किसी अन्य कार्रवाई को ध्यान में रखे बिना रद्द कर दिया जाएगा।

अभिमाक्षी \_\_\_\_\_

मत्यापन

मैं \_\_\_\_\_ एतद् द्वारा निष्ठापूर्वक शपथ लेता हूँ और घोषणा करता हूँ कि इस घोषणा पत्र में दिए गए विवरण मेरे ज्ञान और विश्वास के अनुसार सही हैं और कुछ भी छुपाया नहीं गया है।

अभिमाक्षी \_\_\_\_\_

पी० एन० कपूर, संयुक्त सचिव।